

Wutni dəŋ
dhieec ti dəqəar
Chuol Dow Wich
Kenneth Boyowa
Okitikpi



Thok Nath (Nuer)



Mëëdan, t  ek  wutni d  n
dhieec ti d  gar ti cien
gu  gth kel k   nyuak ken
nyinkien diaal k  l.

Kε cäŋ kel, cuke thil mi cam
kene kä thiεlε ke yiow. Cuke
rɔ ciöl duɔl kä cu wut kel ke
thiec j̄, "Kɔn banε mjet̄h jek
nikä?"



Cue buȝm elȝŋ ke yȝöö thiεlε
ke mäthni ti dȝëë ke luȝk kȝe
ti dȝëë ke moc ke mi cam
kȝenȝ.

Mȝëë cikȝ car ε määth, cu
ram kel kä ke wee, "Canȝ jȝieen!" Cu ram min rewde
wee, "Wä kȝn nikȝä?"



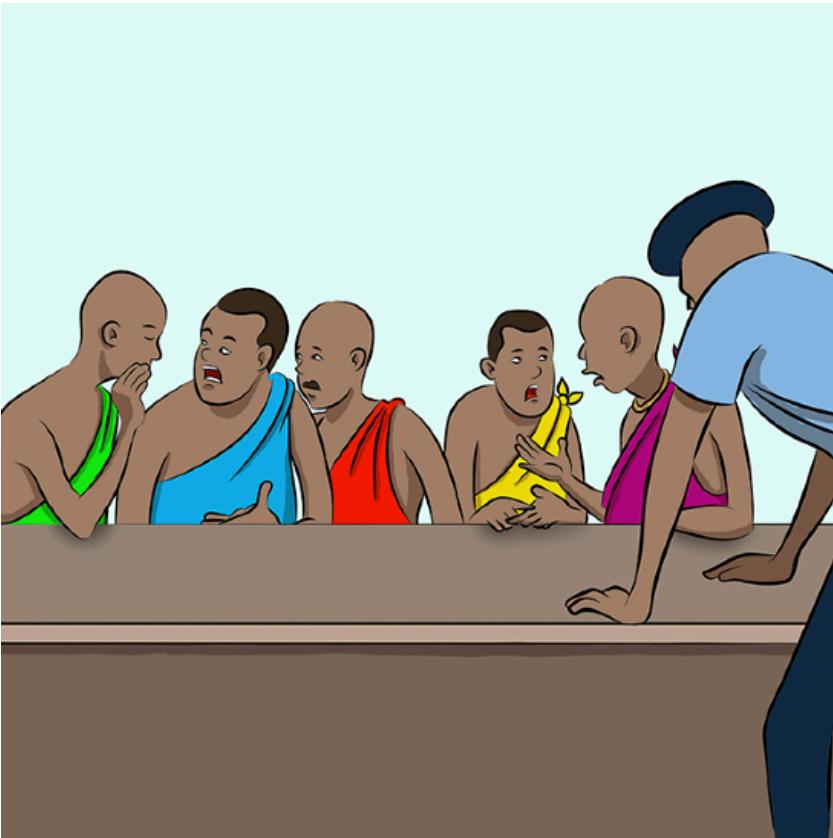
Cu ram min diɔɔkdiɛn wee
j, "Wä kɔn kual." Cu ram
min ηuaandiɛn wee j, "Kä
ca kɔn bi käp?"

Cu dhieecdiɛn wee j,
"/Cuare diɛer. Thiɛle riɛk!"

Cu wutni dəŋ dhieec jiɛen
wäke kual kä thuk.



Mëë cike kuël tok, cua kε
käp kä cua kε naŋ guağath
luğk ke γöö ba guan dujrä
wä ηac.



Guäth lučk, cua ke thiec i,
"Eŋja took je mo i bi yen wä
kual?"

Cuke ruac ke mugthmugth
kamnikien kärč kä cua
kuäär lučk läg täg ëë tučok
ke yöö bike kual.



Cu ram min nhiam ε loc i,
"Yän cä wee i, 'Cane jiεen.'
/Kq n guggth in wä ney
thiñ lar."

Cu ram min r̄ewdε wee i,
"Yän thiëecä ni guggth in
wä ney thiñ." Cu diɔ̄kdiεn
ε lar i, "Yän nyuɔthä ni
guggth ëë ci ney ε mat."



Cu ηuaandien wee i, "Yän
cä thiec i /ca kɔn bi käp!"

Cu dhieecdiən wee i, "Yän
laarä ni yöö thiεlε riεk kε
yöö ε jen min la ney a lät ni
wän."



Mëë ci kuäär rieetkien liŋ,
cuę je ḡac en ɣöö wutni t̄i
ke kuëël.

Cu kuäär ke jiök i, "Għad
ɣöö nyuak yen ḡaġak
kamnikun, dujde ɣöö /ce
għad en ɣöö dee yen cər mi
jiäæk mat!"

You are free to download, copy, translate or adapt this story and use the illustrations as long as you attribute in the following way:

Wutni dəŋ dhieec ti dəggr

Author - Chuol Dow Wich

Illustration - Kenneth Boyowa Okitikpi

Language - Thok Nath (Nuer)

Level - First paragraphs

© African Storybook Initiative 2022

Creative Commons: Attribution 4.0

Source www.africanstorybook.org

